



Parlamentul României
Camera Deputaților

S.P. Nr. 931 din 5.09.2006

APROBA

În ședința Biroului permanent
Camerei Deputaților

la data de 6.09.2006
931

Parlamentul României Camera Deputaților

Direcția Generală Afaceri Externe
Direcția de relații cu adunări și organisme parlamentare internaționale

București, 05 septembrie 2006
Nr. 58/2/1019

MEMORANDUM INTERN

Către: Doamna Georgeta Ionescu, secretar general al Camerei Deputaților
De la: Traian Chebeleu, director general

Tema: Participarea la reuniunea Comisiei pentru migrații, refugiați și populație a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei (Krasnoyarsk, Federația Rusă, 13-15 septembrie a.c.)

Prin Memorandumul intern nr.58/2/963 din 17 iulie 2006, s-a aprobat participarea domnului deputat **Mircea Ifrim (PRM)**, președintele Comisiei pentru sănătate și familie a Camerei Deputaților la reuniunea Comisiei pentru migrații, refugiați și populație a A.P.C.E. care va avea loc la Krasnoyarsk (Federația Rusă) în perioada 13-15 septembrie a.c.

Pe ordinea de zi se află participarea la seminarul privind migrația în zona euro-asiatică organizat de comisie în colaborare cu Delegația Parlamentului Federației Ruse la A.P.C.E..

Acțiunea are caracter parlamentar conform art .3, alin. a. al HBP nr.1/2003.

Propunem:

- deplasarea să se facă cu avionul pe ruta București-Krasnoyarsk și retur, cu plecare în ziua de 11.09.2006 ora 06.00 cu LH 3415 și întoarcere în data de 16.09.2006 ora 23.30 cu LH 3414 conform traseului alăturat;
- să se acorde, drepturi de diurnă categoria a II-a, 100%, pentru 6 zile, cazare plafon B pentru 5 nopți și un avans de 50% cu decontare ulterioară;
- recalcularea cheltuielilor să se facă la întoarcerea în țară pe baza documentelor justificative.

Director,

Cristina Stroescu

Control financiar – preventiv,

[Signature]
05 09 2006

Red. Mircea Șovagău



Parlamentul României

Camera Deputaților

DIRECȚIA GENERALĂ PENTRU RELAȚII EXTERNE ȘI PROTOCOL
DIRECȚIA DE RELAȚII CU ADUNĂRI ȘI ORGANISME PARLAMENTARE INTERNAȚIONALE

Nr. 58//2/963

17 iulie 2006

Domnule Președinte,
În propunere de aprobare,
Lucian



MEMORANDUM INTERN

Către: Domnul Nicolae Sfăcăreanu, secretar general adjunct al Camerei Deputaților

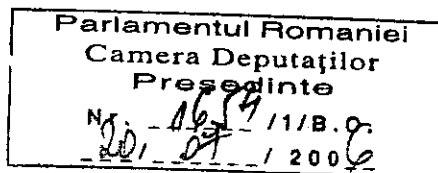
De la: Traian Chebeleu, director general

Tema: Participarea la reuniunea Comisiei pentru migrații, refugiați și populație a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei (Krasnoiarsk, Federația Rusă, 13-15 septembrie a.c.)

În perioada 13-15 septembrie a.c., la Krasnoiarsk (Federația Rusă), va avea loc reuniunea Comisiei pentru migrații, refugiați și populație a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei, din care face parte domnul senator Ilie Ilașcu (PRM), care a comunicat că nu va putea participa la această reuniune. Domnia sa urmează a fi înlocuit de supleantul său în Delegația Parlamentului României la A.P.C.E., domnul deputat Mircea Ifrim (PRM), președintele Comisiei pentru sănătate și familie a Camerei Deputaților.

Pe ordinea de zi se află participarea la seminarul privind migrația în zona euro-asiatică organizat de comisie în colaborare cu Delegația Parlamentului Federației Ruse la A.P.C.E.

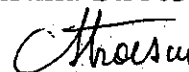
Acțiunea are caracter parlamentar conform art.3, alin. a. al HBP nr.1/2003.



Propunem:

- să se aprobe participarea domnului deputat Mircea Ifrim la această acțiune, plecarea din București urmând să aibă loc în 11 septembrie a.c., iar plecarea spre București urmând să aibă loc în 16 septembrie a.c.;
- un memorandum privind cheltuielile se va prezenta ulterior, după stabilirea datelor exacte privind deplasarea.

Director
Cristina Stroescu



Red. Nadia Ionescu, consilier



Parlamentul României Camera Deputaților

Comisia pentru Sănătate și Familie Nr. 28/403 /10 Iulie 2006

CĂTRE

**SECRETARIATUL DELEGAȚIEI PARLAMENTULUI ROMÂNIEI LA
ADUNAREA PARLAMENTARĂ A CONSILIULUI EUROPEI
ÎN ATENȚIA DOAMNEI CONSILIER
NADIA IONESCU,**

Subsemnatul Acad.Prof.Univ.Dr.Mircea Ifrim, Președintele Comisiei pentru sănătate și familie a Camerei Deputaților, membru supleant al Delegației Parlamentului României la APCE, vă rog să luați măsurile necesare pentru ca plecarea mea la reuniunea Comisiei pentru migrații, de la Krasnoyarsk, să aibă loc în data de 11 septembrie a.c., iar întoarcerea la București în data de 16 septembrie a.c.

Cu aleasă considerație,

PREȘEDINTE

ACAD.PROF.UNIV.DR.MIRCEA IFRIM

AS/MIG/MIGR (2006) 01 REV.2

PARLAMENTUL ROMÂNIEI
SENAT

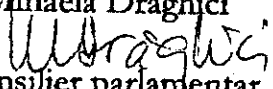


***Direcția pentru Relații
Parlamentare Externe
Tel.: (4021) 401 25 84
Fax: (4021) 313 35 07***

10 iulie 2006

În atenția d-nei Nadia IONESCU, consilier parlamentar, secretar al delegației la APCE, din partea Camerei Deputaților

Domnul senator Ilie ILAȘCU nu poate participa la reuniunea Subcomisiei pentru migrații a APCE, care se va desfășura la Krasnoiarsk, în data de 14 septembrie a.c.

Mihaela Drăghici

consilier parlamentar

AS/Mig/Migr (2006) 01 rev. 2
7 July 2006
ammigdocj01_2006_rev_2

COMMITTEE ON MIGRATION, REFUGEES AND POPULATION

Sub-Committee on Migration

SEMINAR ON
EURASIAN MIGRATION, THE EXAMPLE OF
KRASNOYARSK KRAY

Krasnoyarsk, Russia 14-15 September 2006

DRAFT PROGRAMME

Appendices

- General information sheet
- Participation form
- Hotel reservation form
- Information regarding flights between Moscow, St Petersburg and Krasnoyarsk
- Letter sent by Mr Kosachev, Chairperson of the Russian Delegation to the PACE

Working languages : English, French, Russian

WEDNESDAY, 13 SEPTEMBER 2006

Arrival of participants and check-in at the hotel¹

2.00 pm *Departure by bus from the hotel - Visit to the town of Krasnoyarsk (church and regional museum)*

THURSDAY, 14 SEPTEMBER 2006

..... *Departure from the hotel*

8.30 am *Registration*

9.00 – 09.15 am *Meeting of the Sub-Committee on Migration*

9.30 – 10.00 am **OPENING OF THE SEMINAR**

CHAIR : **Mr Tadeusz IWÍNSKI**, Deputy, Chair of the Sub-Committee on Migration, Poland

OPENING ADDRESSES:

- **Mr Tadeusz IWÍNSKI**, Deputy, Chair of the Sub-Committee on Migration, Poland
- **Mr Alexandre Guennadievitch KHLOPONIN**, Governor of the Krasnoyarsk region
- **Mr Petr Ivanovitch PIMACHKOV**, Mayor of Krasnoyarsk City

10.00 – 11.10 am **SESSION I:**
MIGRATION MOVEMENTS IN THE RUSSIAN FEDERATION AND IN ASIA

CHAIR : **Mr Tadeusz IWÍNSKI**, Deputy, Chair of the Sub-Committee on Migration, Poland

INTERVENTIONS BY :

- **Mr Viacheslav POSTAVNIN**, Deputy Head of the Federal Migration Services of the Federation of Russia
- **Mr Kubanychbek S. ISABEKOV**, Deputy, Chairman of the Commission on problems of labour migration, Republic of Kazakhstan
- **NN.**, International Organization for Migration (IOM)
- **Mr Sten PETERSEN**, International Labour Organisation (ILO), Moscow Office

DISCUSSION PANEL, with the participation of

- **NN**, Senator, Republic of Kazakhstan
- **Mr Sayeedmuhamed ODINAYEV**,, Republic of Kyrgyzstan
- **NN**, Council of Europe Congress of Local and Regional Authorities of Europe
- **NN**, Uzbekistan

11.15 – 11.30 am *Coffee break*

¹ A block booking has been made by the organisers in Hotel « Oktibrskaya » - see attached information sheet

**11.30 – 12.00 am SESSION II:
HISTORY OF MIGRATION IN THE KRASNOYARSK REGION**

CHAIR : Mr Tadeusz IWŃSKI, Deputy, Chair of the Sub-Committee on Migration, Poland

INTERVENTIONS BY :

- **Mr Edkham Choukrievitch AKBOULATOV** – Deputy director of the Private Office of the Governor of the Krasnoyarsk region, Head of the Department of planning and economic development of the Townhall of the Krasnoyarsk region
- **Mr Mark Guennadievitch DENISSOV** – Advisor to the Governor of the Krasnoyarsk region

DEBATE

12.00 – 12.30 am Press Conference

12.30 am – 2 pm Lunch

**2.00 – 5.30 pm SESSION III:
DEMOGRAPHIC AND MIGRATION TRENDS IN THE REGION OF KRASNOYARSK**

CHAIR : Mrs Vera Egorovna OSKINA, member of the State Duma, member of the Sub-Committee on Migration, Russian Federation

2.00 pm OPENING SPEECH :

Mrs Vera Egorovna OSKINA, member of the State Duma, member of the Sub-Committee on Migration, Russian Federation

2.10 pm INTERVENTIONS BY:

- **Mr Nikolaj Pavlovitch KHOUDYKH** – General Inspector of the Krasnoyarsk region
- **M. Sergej Alexandrovitch SETOV** – Deputy to the Head of the Department of Planning and Economic Development of the Townhall of the Krasnoyarsk region
- **Mr Razim Magaramovitch ABASSOV** – President of the Constructors Union of the Krasnoyarsk region
- **M. Anatolij Vasilievitch CHKLIAEV** – *ad interim* Head of the Directorate of the Federal Service of Migration, Krasnoyarsk region

3.20 – 5.15 pm DISCUSSION PANEL AND DEBATE:

DISCUSSION MODERATOR:

Mr Mevlüt ÇAVUŞOĞLU, Deputy, Chairman of the Committee on Migration, Refugees and Population, Turkey

- **Mr Lexey Mikhaïlovitch KLECHKO**, Deputy, Legislative Assembly of the Krasnoyarsk region, Chair of the Standing Committee of state building, Local Autonomy and the Development of the Civil Society Institutions
- **Mr Viktor Vladislavovitch ZOUBAREV**, Deputy, Legislative Assembly of the Krasnoyarsk region, Chair of the Standing Committee on Industry, on Housing Policy and of Communication

- **Mr Youri Kontantinovitch ABAKOUMOV**, Deputy, Legislative Assembly of Krasnoyarsk region, Chair of the Standing Legal affairs Committee, Protection of Citizen and Information Technology Policy
- **Mr Otari Ionovitch ARCHBA**, Deputy, State Duma, Russian Federation
- **Mr Vadim Anatolievitch GOUSTOV**, Member of the Federation Council of the Federal Assembly of the Federation of Russia,
- **Mr Valerij Ivanovitch FEDOROV**, Member of the Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation, Member of the Sub-Committee on Migration, Russian Federation

5.15 – 5.30 pm **SUMMING-UP OF THE DEBATE**

Mr Ibrahim ÖZAL, Rapporteur of the Committee on Migration, Refugees and Population on Migration and mobility in the Eurasian region – prospects for the future, Turkey

7.00 pm *Reception hosted by the Governor of the Krasnoyarsk region*

FRIDAY, 15 SEPTEMBER 2006

9.00 – 12.00 am

Study visit in the region of Krasnoyarsk (Hydro-electric Centre, the VP Astafiev Museum, etc.)

This visit will last around 3 hours. Shuttles will be at disposal of those participants who wish to take a return flight in the afternoon. They are asked to inform the secretariat and indicate details of their flight.

Afternoon Visit of the Rocky Mountains in Divnogorsk (by bus or by boat) – please wear comfortable clothes and walking shoes.

A picnic will be offered by Mrs Oskina to the participants.

(22 June 2006)

FLIGHT TIMESFlight times Moscow – Krasnoyarsk

Between 11-17 September 2006 (Domodedovo Airport, Moscow)

Flight Number	Departure date	Time of departure from Moscow	Arrival time in Krasnoyarsk
127 « Krasair »	11 September	20.25	05.10
	14 September		
	15 September		
	16 September		
147 « Krasair »	11 September	22.30	07.10
	12 September		
	14 September		
	15 September		
117 « Krasair »	11 September	23.35	08.15
	14 September		
	15 September		
	16 September		
779 – Cheremetievo Airport, Moscow « Airflot »	10 September	00.50	10.40
	11 September		

Flight times from Krasnoyarsk – Moscow

From 11-17 September 2006 (Arrival at Domodedovo Airport)

Flight number	Departure date	Time of departure from Krasnoyarsk	Arrival time in Moscow
148 « Krasair »	11 September	09.00	10.05
	12 September		
	13 September		
	15 September		
	16 September		
128 « Krasair »	15 September	13.40	14.35
	16 September		
118 « Airflot »	15 September	21.00	21.50
	16 September		
780 – arrival at Cheremetievo airport, (Moscow) Carrier « Airflot »	15 September	12.25	13.35
	17 September		

J.